

L'ASSOCIATION VALENTIN
MAY 1923

Vovard, André

1919
1920
1921
1922
1923
1924
1925
1926
1927
1928
1929
1930
1931
1932
1933
1934
1935
1936
1937
1938
1939
1940
1941
1942
1943
1944
1945
1946
1947
1948
1949
1950
1951
1952
1953
1954
1955
1956
1957
1958
1959
1960
1961
1962
1963
1964
1965
1966
1967
1968
1969
1970
1971
1972
1973
1974
1975
1976
1977
1978
1979
1980
1981
1982
1983
1984
1985
1986
1987
1988
1989
1990
1991
1992
1993
1994
1995
1996
1997
1998
1999
2000
2001
2002
2003
2004
2005
2006
2007
2008
2009
2010
2011
2012
2013
2014
2015
2016
2017
2018
2019
2020
2021
2022
2023
2024
2025
2026
2027
2028
2029
2030
2031
2032
2033
2034
2035
2036
2037
2038
2039
2040
2041
2042
2043
2044
2045
2046
2047
2048
2049
2050
2051
2052
2053
2054
2055
2056
2057
2058
2059
2060
2061
2062
2063
2064
2065
2066
2067
2068
2069
2070
2071
2072
2073
2074
2075
2076
2077
2078
2079
2080
2081
2082
2083
2084
2085
2086
2087
2088
2089
2090
2091
2092
2093
2094
2095
2096
2097
2098
2099
2100

1919
1920
1921
1922
1923
1924
1925
1926
1927
1928
1929
1930
1931
1932
1933
1934
1935
1936
1937
1938
1939
1940
1941
1942
1943
1944
1945
1946
1947
1948
1949
1950
1951
1952
1953
1954
1955
1956
1957
1958
1959
1960
1961
1962
1963
1964
1965
1966
1967
1968
1969
1970
1971
1972
1973
1974
1975
1976
1977
1978
1979
1980
1981
1982
1983
1984
1985
1986
1987
1988
1989
1990
1991
1992
1993
1994
1995
1996
1997
1998
1999
2000
2001
2002
2003
2004
2005
2006
2007
2008
2009
2010
2011
2012
2013
2014
2015
2016
2017
2018
2019
2020
2021
2022
2023
2024
2025
2026
2027
2028
2029
2030
2031
2032
2033
2034
2035
2036
2037
2038
2039
2040
2041
2042
2043
2044
2045
2046
2047
2048
2049
2050
2051
2052
2053
2054
2055
2056
2057
2058
2059
2060
2061
2062
2063
2064
2065
2066
2067
2068
2069
2070
2071
2072
2073
2074
2075
2076
2077
2078
2079
2080
2081
2082
2083
2084
2085
2086
2087
2088
2089
2090
2091
2092
2093
2094
2095
2096
2097
2098
2099
2100



AMERICAN FOUNDATION
FOR THE BLIND INC.

momentanément déréglée par la diffusion de fausses doctrines économiques. La place nous manque pour examiner ici la question sous tous ses aspects. M. Chretien, pourtant, invite le lecteur, avec juste raison, à « comprendre » la politique anglaise. Or, n'est-il point exact de dire qu'on se laisse prendre trop souvent, en France, « aux réactions en surface » ? Nous rappellerons à ce propos qu'au moment où se réunissaient à Londres les délégués des Dominions, la plupart des journalistes français se hâtèrent de conclure à l'écroulement de l'empire, alors qu'il ne s'agissait, en réalité, que de la « transformation d'un lien, de l'établissement de rapports nouveaux sur des bases nouvelles ».

Nous remercions à nouveau M. Chretien de vouloir bien accorder quelque importance à nos articles et de nous prouver ainsi l'occasion de rectifier, tout au moins sur un point, une légère erreur d'interprétation.

M. L.

L'ASSOCIATION VALENTIN HAÛY EN 1923

Le compte-rendu de l'action de l'« Association Valentin Haüy pour le bien des aveugles » en 1923, vient de paraître.

Au cours de cette année-là, cette Association a poursuivi son œuvre de dévouement et de patronage à l'égard des aveugles.

Dans un rapport fort intéressant, M. le lieutenant Renaux, membre du Conseil d'administration, passe en revue les différents services de l'A. V. H.

Voici tout d'abord la bibliothèque.

Religion, philosophie, littérature, histoire et géographie, sciences, livres récréatifs, écrit M. le lieutenant Renaux, tous les genres sont représentés à la Bibliothèque, tous les goûts y trouvent satisfaction. Aussi, n'est-il pas surprenant de constater le succès toujours croissant de la Bibliothèque, qui ne se contente pas d'alimenter en livres tous les points de la France, mais qui étend ses prêts à l'étranger, jusqu'en Amérique et en Asie, jusqu'en Océanie. Elle possède actuellement quatre-vingt mille volumes et compte près de 2.500 lecteurs. En 1923, elle a prêté, tant en province qu'à Paris, cinquante-six mille volumes environ ; ce nombre était de trente-trois mille en 1919. Un tel mouvement est dû, en grande partie, à la gratuité du transport des livres, dont l'Association Valentin Haüy assume les frais pour les aveugles de guerre, et aux subventions accordées à la Bibliothèque Braille par les départements et les villes, subventions qui nous permettent de dégrever également de tous frais de transport les aveugles civils résidant dans les villes et les départements donateurs. En 1923, plus de 150 personnes bénéficiant de cette faveur ont été remboursées par l'Association Valentin Haüy du retour de plus de douze mille volumes. Nous ne pouvons que souhaiter ardemment l'extension des subventions municipales et départementales qui assureront la gratuité de la lecture à tous les aveugles, satisfaction dont un trop grand nombre, faute de ressources, se trou-

vent encore privés. Telle qu'elle est, la Bibliothèque Braille constitue pour les aveugles un grand bienfait, ainsi qu'en témoignent, d'une manière bien touchante parfois, les lettres toutes pleines d'émotion où les lecteurs nous expriment leur reconnaissance. Cette reconnaissance va vers nos infatigables copistes, pourvoyeurs et pourvoyeurs de cette Bibliothèque, dispensatrices et dispensateurs de ce trésor. Leur travail ne s'est pas ralenti en 1923 : ils ont enrichi la Bibliothèque Braille de 3.811 volumes.

Voici la bibliothèque musicale :

A côté de la bibliothèque littéraire, et également alimentée, en grande partie, par des copistes bénévoles, nous ne saurions oublier la bibliothèque musicale, si précieuse à nos musiciens, à qui elle fournit les moyens d'étendre sans cesse leur répertoire, de suivre les programmes de l'enseignement musical, de s'adapter en un mot à toutes les exigences de leur situation. En 1923, le nombre des volumes ou plaquettes de cette bibliothèque a été porté de 16.250 à 18.000. Environ 16.000 volumes ont été prêtés, dont certains ont passé entre les mains d'une trentaine de correspondants.

Les journaux ont toujours leur clientèle très fidèle : le *Louis Braille* avec ses 1.260 abonnés, la *Revue Braille* avec ses 820 abonnés, le *Valentin Haüy* avec ses 625 abonnés, la *Revue musicale*, qui compte 320 abonnés et le *Claude Montal*, journal des accordeurs.

La section des enfants, poursuit M. le lieutenant Renaux, a eu, en 1923, 149 patronnés, dont 32 ont été placés dans diverses écoles. Elle a dépensé, tant pour pensions ou compléments de pension que pour frais de trousseaux, de visites ou de secours, 11.188 fr. 25. A ces dépenses consacrées aux enfants, il convient d'ajouter les frais supportés par l'Association Valentin Haüy pour participation à l'entretien de son asile de Chilly-Mazarin, frais qui se sont élevés à 11.000 francs 10, sans parler des nombreux objets mobiliers fournis à l'établissement par le garde-meubles. Vous n'ignorez pas ce qu'est notre maison de Chilly-Mazarin, l'asile qui recueille les pauvres filles au cerveau malade, misérables petites épaves dont l'âme est obscurcie comme les yeux. Avant nous, on ne croyait guère qu'un reflet de lumière pût les atteindre ; or, à Chilly, les admirables Sœurs Aveugles de Saint-Paul parviennent à mettre dans leur ciel un rayon de soleil ! La maison de Chilly compte actuellement 24 élèves. Nous avions rêvé un asile semblable pour les petits garçons arriérés ; puisse un avenir prochain nous permettre de réaliser ce rêve !

Durant l'année dernière, 25 aveugles ont appris un métier dans les ateliers de l'A. V. H. L'Œuvre patronne actuellement 40 apprenties ou ouvrières à Paris ou en province. 19 patronnés ont reçu l'outillage nécessaire à l'exercice de leur métier ce qui a occasionné une dépense de 32.027 fr. L'école de massage que dirigent deux docteurs en médecine a fonctionné avec succès. Les nouvelles que lui donnent ses anciens élèves sur leur situation professionnelle sont tout à fait encourageantes. L'un d'eux signalait qu'en 1923, il avait touché 15.000 fr. d'honoraires. Il y a donc là une profession vers laquelle on peut diriger avec confiance les aveugles instruits.

65 musiciens ou musiciennes ont été pourvus d'un emploi. Le service des matières premières a vendu aux aveugles au prix de gros pour 457.273 francs de marchandises. Les deux magasins (rue Duroc, 3 et avenue Victor-Hugo à Paris) ont vendu pour 536.154 fr. et 364.364 fr. d'objets fabriqués par les aveugles. Le vestiaire a habillé 1.173 aveugles, 89 aveugles sourds ont été patronnés. L'A. V. H. s'est également occupé de 756 vieillards ou incapables et de 1.524 hospitalisés.

Telles sont les principales indications que nous trouvons dans l'excellent et si émouvant rapport de M. le lieutenant Renaux.

Mais quand on parle d'une œuvre il est toujours bon de se reporter à son budget pour mieux connaître son importance.

Le montant des dépenses réalisées en 1923 s'est élevé à 2.166.069 fr. 67 Les frais d'administration sont de 95.000 fr.. La Bibliothèque coûte, en papier, reliures, etc., 66.000 fr.. Le patronage comprend de nombreux chapitres : enfants, 11188 fr.; école de Chilly-Mazarin. 30.553 fr.; secours d'outillage et d'apprentissage. 39.863 fr.; travailleurs, 35.627 fr.; vieillards ou incapables, 38.870 fr.; vestiaire et garde-meubles. 45.079 fr., maison de retraite, 64 132 fr. etc.

Les recettes réalisées n'ont atteint que 2 millions 4.056 fr. Il a donc fallu prélever sur les fonds disponibles 112.013 fr. Les principales ressources sont : arrérages et intérêts divers 100.504 francs, revenus immobiliers, 129.982 fr.; subventions et versements des bienfaiteurs et donateurs, 94.015 fr.; cotisations, 32.870 fr.; legs encaissés, 226.590 fr., etc.

Les dépenses de l'exercice 1924 sont évaluées à 2.283.750 fr.

C'est là un budget considérable pour une œuvre privée. Et cependant, il est loin de ce qu'il devrait être pour que tous les aveugles qui le méritent profitent de cette assistance par le travail que se propose de réaliser l'Association. N'oublions pas le nombre considérable des aveugles : 30.000, presque tous plus ou moins indigents. N'oublions pas que pour eux la vie chère se fait sentir plus cruellement encore que pour les clairvoyants qui, n'étant pas infirmes, se tirent plus aisément d'affaire. Certes, les Comités et Commissions que forment les Membres de l'A. V. H., remplissent leur tâche de leur mieux. Associé à l'œuvre de la Commission de la Propagande, nous connaissons par nous-même le dévouement de tous ceux qui dirigent l'Association, M. le général de division Balfourier, président; M. Vielhomme, secrétaire général. M. l'intendant général Cavaillon, trésorier; M. le Commissaire général de la Marine Sainte-Claire Deville, vice-président; M. le marquis de Boisgelin et M. Léon Leleux président et vice-président de la Commission de propagande, et tous leurs collaborateurs que nous nous excusons de ne pouvoir nommer.

Mais ce dévouement si grand, si actif soit-il, ne suffit pas. Il faut qu'il éveille un écho profond dans l'opinion publique afin que les personnes généreuses veuillent bien soit par leur travail, soit

par un apport pécuniaire, s'associer à cette œuvre. Nous ne pouvons donc terminer cet article que par notre appel accoutumé à la bonté de ceux qui ont le bonheur d'être clairvoyants. Qu'ils songent à la souffrance des aveugles et que, par un petit sacrifice pécuniaire, ils cherchent à alléger cette souffrance !

ANDRÉ VOVARD.

LE 58^e CONGRÈS DES SOCIÉTÉS SAVANTES

Il se tiendra à la Sorbonne du 14 au 18 avril 1925, Les manuscrits doivent être adressés au ministère de l'Instruction publique, 2^e bureau de la Direction de l'Enseignement supérieur, avant le 10 février prochain. Chaque manuscrit doit être accompagné d'un résumé succinct. Les cartes de congressiste doivent être demandées au ministère avant le 20 mars.

Voici la liste des questions posées par la Section des Sciences Economiques et Sociales :

1^o Y a-t-il lieu d'organiser la propriété scientifique, c'est-à-dire d'accorder certains droits aux inventeurs de théories scientifiques, de principes théoriques, aux auteurs de découvertes de *scientia* naturels lorsque d'autres personnes en trouvent des applications industrielles ? Quelles devraient être ces droits ?

2^o Etudier la théorie du domaine public payant en matière de propriété littéraire et artistique

3^o Quelles mesures pourraient contribuer à répandre l'assurance sur la vie parmi les ouvriers ?

4^o Quelles causes nuisent en France à une plus grande diffusion des chèques ? Spécialement quelles modifications ou additions y aurait-il lieu d'apporter à la loi en vigueur pour favoriser cette diffusion ?

5^o Etudier la crise de l'apprentissage et les remèdes qui peuvent être proposés.

6^o Le problème monétaire et les moyens de le résoudre.

7^o Etudier, dans une localité industrielle, les changements survenus depuis cent ans dans la condition générale des ouvriers ou dans celle d'une famille ouvrière.

8^o Des appellations d'origine (produits agricoles et vinicoles).

9^o Etudier, dans une ville ou dans une commune rurale, le taux des salaires de certaines industries depuis le milieu du dix-neuvième siècle.

10^o Etudier, pour une ville déterminée, les causes diverses (géographiques, économiques ou autres) qui expliquent sa formation et son développement.

11^o Exposer les transformations récemment introduites dans une région déterminée par l'utilisation industrielle de la houille blanche et de l'électricité.

12^o De l'attribution d'un droit de vote plural à certaines actions : avantages, inconvénients, réglementation possible.

13^o Etudier les causes des variations du cours du change.

14^o Indiquer quelques causes qui peuvent influencer les cours des titres à revenu fixe et de ceux à revenu variable.

15^o Du droit de réponse en matière de presse.

Red-Dead
No. 1 - 1880
No. 2 - 1881
No. 3 - 1882

